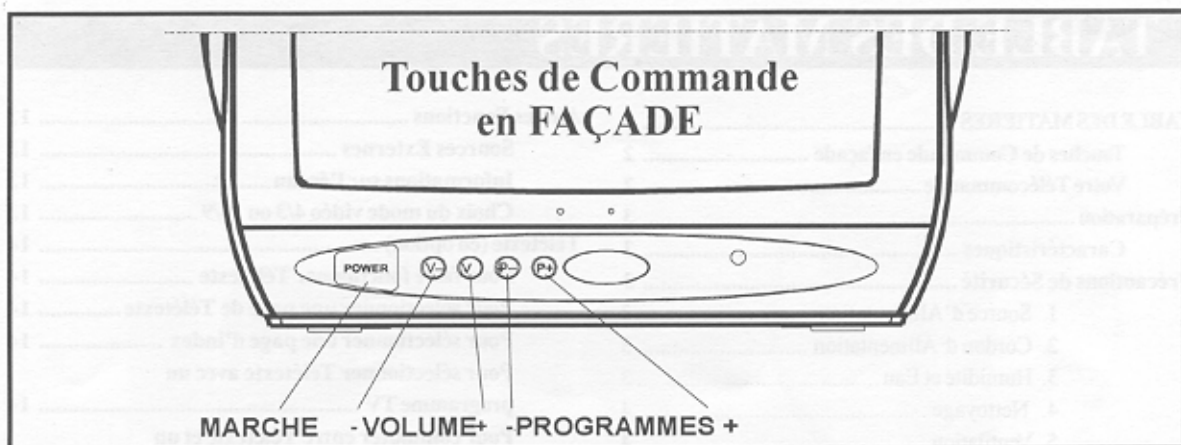




**MODE D'EMPLOI
OPERATING INSTRUCTIONS**

LTV-3668PS

**TELEVISEUR COULEUR AVEC TELECOMMANDE
COLOUR TELEVISION WITH REMOTE CONTROL**



Votre Télécommande

TOUCHES DES PROGRAMMATIONS

Veille

Sourdine

Sans Fonction I-II

Sans Fonction

Rappel Préférence Personnelle **PP**

Menu Programme **PROG**

TV/Menu Marche-Arrêt (Etat)

Choix 4/3 - 16/9

Source Extérieure

TOUCHES NUMERIQUES

0-1-2...9 Accès direct aux chaînes

-- Entrée numéro de chaîne à 2 chiffres

ZAP Balayage de la Liste des Programmes Favoris

TOUCHES MENUS

NORMAL Normal, Préréglage Contraste, Réglages Vidéo

P N° Chaîne croissant

P N° Chaîne décroissant

VOL Volume décroissant

VOL Volume croissant

MEMO Mémorisation (ROUGE)

AUDIO Menu Audio (VERT)

VIDEO Menu Réglages Vidéo (JAUNE)

EXTRA Menu Caractéristiques Particulières (BLEU)

TOUCHES TÉLÉTEXTE (EN OPTION)

Ces touches ne fonctionnent pas sur le modèle LTV-3668PS.

Télétexte

Mixte

Heure

Page d'index

Maintien

Taille

Révélation

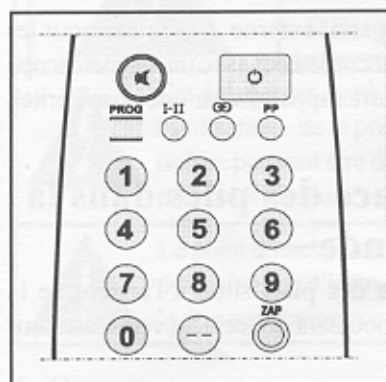
Mise à Jour

Fonctionnement

Chaque fois que l'on appuie sur une touche de la télécommande, un voyant rouge clignote sur la façade du téléviseur.

Mise en service du téléviseur

- Appuyer sur le bouton **MARCHE** sur la façade du téléviseur.
- Un voyant rouge s'allume sur le téléviseur. Le téléviseur est en Veille.
- Appuyer sur une touche numérique ou sur \hat{P} ou \hat{L} sur la télécommande. Le programme apparaît.



Mise en Veille

- Appuyer sur la touche Veille \odot en haut de la télécommande pour couper temporairement le téléviseur.
- Le voyant rouge du téléviseur reste allumé.
- Appuyer sur une touche numérique ou sur \hat{P} ou \hat{L} pour remettre en route le téléviseur. Si, pendant une période de 4 minutes, il n'y a aucune réception de signal, l'appareil passe automatiquement en veille. Votre téléviseur consomme de l'énergie en mode veille et la consommation d'énergie contribue à la pollution de l'air et de l'eau. Nous vous conseillons d'éteindre votre téléviseur la nuit plutôt que de le laisser en veille. Vous économisez de l'énergie et le tube à rayons cathodiques se démagnétise, ce qui maintient une bonne qualité d'image.

Sélection des chaînes TV

Choisir le canal du téléviseur au moyen des touches numériques ou avec la touche \hat{P} ou \hat{L} de la télécommande. Pour un numéro de chaîne à deux chiffres, appuyer sur la touche "--", "--" apparaît sur l'écran. Composer alors le numéro de chaîne.

Réglage du volume

Appuyer sur la touche <VOL ou VOL>.

Coupure momentanée du son "(SOURDINE)"

Appuyer sur la touche \times ; \times apparaît sur l'écran.

Le son est momentanément interrompu.

Appuyer à nouveau sur \times ou sur <VOL ou VOL> pour rétablir le son.

Il est possible d'utiliser la fonction Sourdine alors qu'un menu est activé.

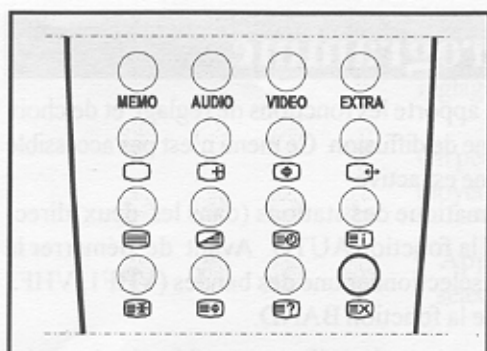
Système de menus

Votre téléviseur a été conçu avec un système de menus, dans le but de manipuler aisément le système multi-fonctions. Le réglage du téléviseur est assuré par un choix de commandes visualisées sur l'écran :

Fonctionnement Général des Menus

Afin de minimiser le nombre de touches de la télécommande, les fonctions les moins fréquemment utilisées sont accessibles par des menus simples. Les menus sont commandés par les touches suivantes :

Touche PROG : Pour choisir le menu Programme. On emploie ce menu pour le réglage des canaux, le choix du système, le choix de la Bande, le Contrôle Automatique des Fréquences (CAF) le réglage fin et la mise en mémoire d'une station dans un numéro de chaîne déterminée.



Touche ROUGE : Pour la mise en mémoire des réglages.

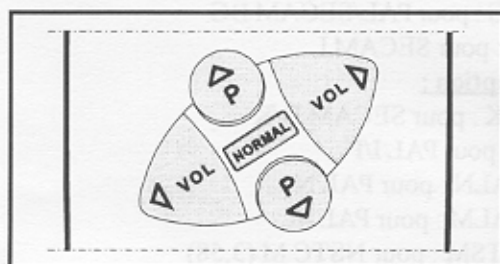
Touche VERTE : Pour sélectionner le menu Audio. On emploie ce menu pour régler le volume.

Touche JAUNE : Pour sélectionner le menu Vidéo. On emploie ce menu pour régler les niveaux de luminosité, de couleur, de contraste et de netteté.

Touche BLEUE : Pour sélectionner le menu Caractéristiques Particulières. On emploie ce menu pour régler la minuterie d'arrêt programmable, la minuterie de réveil et le verrouillage enfants.

Pour sortir d'un menu, appuyer sur la touche TV.

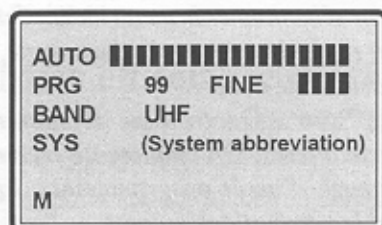
Chaque menu est expliqué en détail plus loin. Ci-dessous est décrite la manière d'utiliser le système de menus.



Activation et désactivation des menus

- Appuyer sur la **touche PROG** ou sur les **touches couleur** de la télécommande.
- Le menu concerné apparaît.
- Utiliser les touches \leftarrow ou \rightarrow pour faire un choix des fonctions du menu.
- La sélection opérée s'allume.
- Appuyer sur <VOL ou VOL> pour procéder au réglage de la fonction choisie.
- Appuyer sur la touche ROUGE pour mettre en mémoire les réglages.
- Appuyer sur la touche TV pour désactiver le menu.

Menu Programme



Le menu programme apporte les fonctions de réglage et de choix de la norme du système de diffusion. Ce menu n'est pas accessible quand un mode externe est activé.

- La recherche automatique des stations (dans les deux directions) démarre par la fonction AUTO. Avant de démarrer la recherche, on peut sélectionner une des bandes (VHF1, VHF3 ou UHF) à l'aide de la fonction BAND.
- Après avoir trouvé une station, il est possible si nécessaire de procéder à un réglage fin au moyen de la fonction FINE.
- Le choix du système parmi ceux acceptés par le téléviseur est assuré par la fonction SYS. Les abréviations des systèmes sont les suivantes :

* BG : pour PAL/SECAM BG

* L : pour SECAM L

en option :

* DK : pour SECAM D/K

* I : pour PAL I/T

* PALN : pour PAL N

* PALM : pour PAL M

* NTSM : pour NSTC M (3,58)

* NST4 : pour NSTC 4,43

Pour sélectionner le système approprié, appuyer sur la touche <VOL ou VOL> dans la fonction SYS. Selon le modèle de téléviseur, il est possible de sélectionner par la fonction un ou plusieurs des systèmes ci-dessus (Si votre téléviseur ne possède qu'un seul système, il n'est pas possible de faire d'autres sélections).

- Le numéro de la chaîne mis en mémoire pour la station trouvée est sélectionné par la fonction PRG.
- Enfin, on utilise la touche ROUGE pour mettre en mémoire la station et les réglages associés.

Choix des réglages de l'image

Lors de la fabrication, trois types de réglage d'image ont été prédéfinis. On peut choisir entre ces trois différents réglages au moyen de la touche NORMAL de la télécommande.

Commande spécifique de l'image

Les réglages de l'image peuvent prendre trois valeurs différentes.

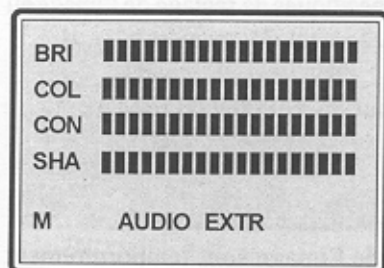
1. Réglage normal

Les valeurs de réglage de l'image sont déterminées par l'utilisateur final. Il est possible de modifier ces valeurs quand on change les réglages de l'image.

2. Réglage normal + (jour)

Dans ce mode, on emploie des réglages d'usine comme valeurs de réglage d'image.

Menu Vidéo



Ajustement des réglages de l'image

- Appuyer sur la touche **JAUNE** de la télécommande.
- Le menu Vidéo apparaît.
- Appuyer sur la touche \uparrow ou \downarrow pour sélectionner l'une des fonctions: luminosité, couleur, contraste ou netteté.
- Appuyer sur la touche <VOL ou VOL> pour régler le champ sélectionné.
- Appuyer sur la touche **ROUGE** pour mettre en mémoire les réglages.
- Appuyer sur la touche **TV** pour désactiver le menu.

Réglage des Nuances

[Ne fonctionne pas sur le modèle LTV-3668PS]

(seulement sur les modèles équipés du système NTSC)

- Appuyer sur la touche \downarrow pour sélectionner l'option NUANCES.
- Appuyer sur la touche <VOL ou VOL> pour régler l'équilibrage des couleurs afin d'obtenir la répartition optimale des couleurs sur l'écran.

Rappel des Réglages Personnellement Préférés

Il y a rappel des réglages de Préférence Personnelle lors de la mise en route du téléviseur (pas à partir de la position veille).

Vous pouvez les rappeler vous-même en appuyant sur la touche PP.

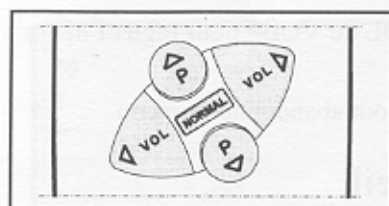
Nota :

1. **PP** fonctionne également si un menu est visualisé.
2. **PP** rappelle à la fois les préréglages audio et vidéo.

Caractéristiques d'image à l'écran

- L'écran est désactivé pendant 500 msec à chaque changement de chaîne.
- A chaque changement de chaîne, le numéro de la chaîne est visualisé en haut à droite de l'écran; l'état du son est visualisé en bas de l'écran.
- La nature de la commande spécifique de l'image (Normal, Normal + ou Normal -) est visualisée en bas de l'écran.
- La commande de volume à partir de la télécommande uniquement est visualisée sous la forme d'une barre au bas de l'écran.
- L'état du téléviseur visualise en haut et à droite de l'écran les informations, du numéro de la chaîne en cours, du son, du format image, du système et de la bande.

Menu Audio

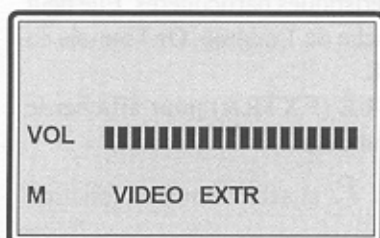


On peut avoir accès au menu Audio en appuyant sur le bouton **VERT (AUDIO)**. Au moyen du menu audio (on peut régler le volume). Appuyer sur la touche <VOL ou VOL> pour régler la fonction sélectionnée.

Caractéristiques Principales

Commande directe de la fonction audio (Touche individuelle sur la télécommande).

- Fonction Préférence Personnelle.
- Volume.
- Sourdine.



Volume

On peut commander le volume dans le menu audio ou par la télécommande.

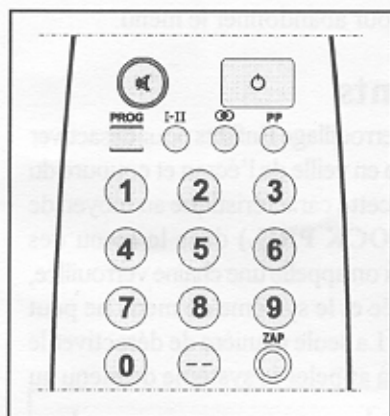
Coupure Son (SOURDINE)

Il est possible de couper temporairement les haut-parleurs au moyen de la commande **SOURDINE**.

On peut rétablir le son :

1. En appuyant une seconde fois sur la touche **SOURDINE**.
2. En appuyant sur la touche d'augmentation ou de diminution du son.
3. Quand la sourdine est désactivée, le son retrouve son réglage précédent.

Le symbole de sourdine est visualisé en permanence sur l'écran pendant le fonctionnement de la coupure.



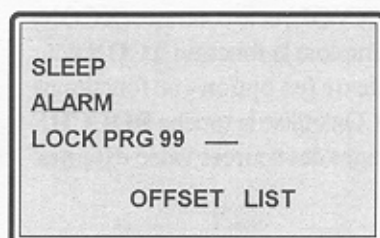
CARACTERISTIQUES PARTICULIERES

Dans ce menu, on peut régler les caractéristiques particulières telles que minuterie d'arrêt programmable et minuterie de réveil et activer ou désactiver le verrouillage enfants. (On a accès à la liste des chaînes favorites par la fonction **LISTE** (touche **BLEUE**) et on emploie la fonction **EXTERNE** (touche **JAUNE**) pour appeler le menu des réglages externes **PERITEL**).

Minuterie Arrêt Programmable

On emploie la minuterie arrêt programmable pour éteindre le téléviseur (Position veille) après un délai défini. On peut programmer la minuterie de 0 à 90 minutes par tranche de 10 minutes. Pendant la dernière minute, l'indication **SLEEP** clignote sur l'écran pour avertir l'utilisateur.

- Appuyer sur la touche **BLEUE (EXTRA)** pour afficher le menu Caractéristiques Particulières.



- Appuyer sur la touche \hat{P} ou \underline{P} pour sélectionner la fonction SLEEP.
- Appuyer sur la touche <VOL ou VOL> pour régler l'heure de l'arrêt programmable.
- Appuyer sur la touche TV pour abandonner le menu.

Minuterie de Réveil

On programme la durée de la minuterie au moyen de la fonction Réveil dans le menu des caractéristiques particulières. Elle peut aller de 0 à 60 minutes par tranche de 1 minute. On l'annule en appuyant sur la touche **ROUGE**.

- Appuyer sur la touche **BLEUE (EXTRA)** pour afficher le menu Caractéristiques Particulières.
- Appuyer sur la touche \hat{P} ou \underline{P} et sélectionner la fonction REVEIL (ALARM).
- Appuyer sur la touche <VOL ou VOL> pour régler la durée de la minuterie.
- Appuyer sur la touche TV pour abandonner le menu.

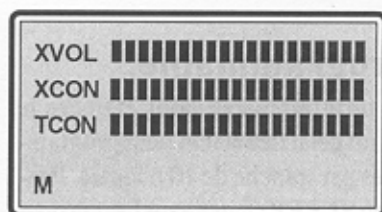
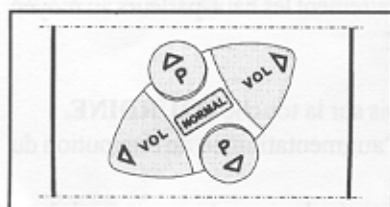
Verrouillage Enfants

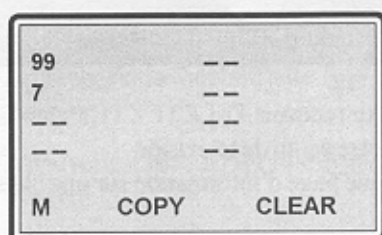
On emploie la caractéristique Verrouillage Enfants pour désactiver une chaîne déterminée par mise en veille de l'écran et coupure du son. On active et on désactive cette caractéristique au moyen de la fonction **VERR. PRG (LOCK PRG.)** dans le menu des caractéristiques particulières. Si on appelle une chaîne verrouillée, une indication OSD est donnée et le système de menu ne peut être appelé par le clavier local. La seule manière de désactiver le verrouillage enfants consiste à appeler le système de menu au moyen de la télécommande.

- Appuyer sur la touche **BLEUE (EXTRA)** pour afficher le menu Caractéristiques Particulières.
- Appuyer sur la touche \hat{P} ou \underline{P} et sélectionner la fonction **VERR. PRG. (LOCK PRG.)**.
- Appuyer sur la touche VOL> pour verrouiller la chaîne.
- Appuyer sur la touche <VOL pour déverrouiller la chaîne verrouillée.
- Appuyer sur la touche TV pour abandonner le menu.

Menu réglages source vidéo externe

Ce menu sert à régler le volume (XVOL) et le contraste (XCON) de la source vidéo externe. On emploie la fonction TCON pour régler la brillance en mode Télétex (en option - ne fonctionne pas sur le modèle LTV-3668PS). On utilise la touche **ROUCHE** pour mettre en mémoire les réglages des sources vidéo externes.





Liste des chaînes favorites

On établit une liste qui peut conserver jusqu'à huit chaînes favorites. On peut avoir accès à cette liste dans une sous-fenêtre du menu des caractéristiques particulières. La fonction **COPIE** (TOUCHE BLEUE) introduit le numéro de la chaîne en cours dans le premier emplacement vide de la liste. On emploie la touche **ROUGE** pour mettre en mémoire la liste mise à jour.

Dans le cas où la liste des chaînes favorites est vide, il est possible de permuter la chaîne en cours et la chaîne précédente en appuyant sur la touche ZAP (balayage de la liste des chaînes favorites). Dans le cas contraire, les numéros des chaînes de la liste sont appelés successivement à chaque pression sur la touche ZAP.

Autres Fonctions

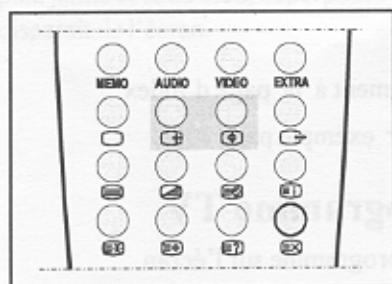
Sources Externes

On emploie la touche mode externe pour se commuter sur l'une des sources externes. Les sources externes disponibles sont **EXT**.

Informations sur l'écran

Après pression sur la touche \oplus (touche état), les informations ci-dessous peuvent apparaître brièvement sur l'écran :

- 1°) Numéro de la chaîne du téléviseur,
- 2°) Norme : MONO.
- 3°) Système et norme activée.
- 4°) Mode vidéo activé (4/3 ou 16/9).



S'il existe une transmission Télétexte valide, l'en-tête du télétexte est visualisée au bas de l'écran.

Choix du mode vidéo 4/3 ou 16/9

On emploie la touche \odot de sélection du mode vidéo 4/3 ou 16/9 pour basculer entre les modes vidéo 4/3 et 16/9.

Raccordements

Vérifier si les équipements périphériques sont correctement raccordés et si vous les avez allumés.

Pas de Solution

Eteignez et rallumez le téléviseur. **N'essayez jamais de réparer vous-même un téléviseur défectueux.** Vérifiez avec votre revendeur et faites appel à un technicien TV en cas de doute.

SPECIFICATIONS

SYSTEME TV	PAL SECAM B/G L/L'
CANAUX DE RECEPTION	VHF (BANDES I/III) UHF (BANDE U) HYPERBAND TV CABLE (S1-S20 /S21-S41)
NOMBRE DE CHAINES PREREGLEES	100
INDICATION DE LA CHAINE	Visualisation sur l'écran
ENTREE ANTENNE RF	75 Ohms (non équilibré)
TENSION D'ALIMENTATION	230 V alternatif, 50 Hz
CONSOMMATION D'ENERGIE	50 W
SORTIE AUDIO	Mono
PUISSANCE DE SORTIE AUDIO (W quadratiques moyens) (% 10 THD)	2 W
TUBE A RAYONS CATHODIQUES	14 pouces (36 cm)
DIMENSIONS (mm)	
P	377
L	376
H	340
POIDS (kg)	9